



A C H I Z I Ţ I I P U B L I C E

CONTRACT Nr.153

de achiziții de costuri mici: Pastile cu clor (REPETAT) pentru instituțiile subordonate DETS sectorul Ciocana anul 2021.

Cod CPV: 24455000-8

“01” octombrie 2021

mun.Chișinău
(localitatea)

Furnizorul de bunuri	Autoritatea contractantă
<p><u>„GALCHIM & CO” SRL</u> <i>(denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației)</i> reprezentată prin <u>Administrator Gritaenco Andrei</u> <i>(funcția, numele, prenumele)</i> care acționează în baza <u>Statut</u>, <i>(statut, regulament, hotărâre etc.)</i> denumit(a) în continuare <i>Vânzător</i></p> <p><u>c/f: 1007600076106</u> <i>(se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat)</i></p> <p>pe de o parte,</p>	<p><u>Directia educație, tineret și sport s. Ciocana,</u> <i>(denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației)</i> reprezentată prin <u>Șef ROTARU Valeriu</u> <i>(funcția, numele, prenumele)</i> care acționează în baza <u>Regulament</u>, <i>(statut, regulament, hotărâre etc.)</i> denumit(a) în continuare <i>Cumpărător</i></p> <p><u>NR.410764 data 18.04.2019 c/f 1007601009565.</u> <i>(se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat)</i></p> <p>pe de altă parte,</p>

ambii (denumiți(te) în continuare *Părți*), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

Achiziționarea: **Pastile cu clor (REPETAT) pentru instituțiile subordonate DETS sectorul Ciocana anul 2021.**

(denumirea bunului)

denumite în continuare Bunuri, conform procedurii de achiziții publice de tip: **achiziții de costuri mici nr. 21040656 din 15 iunie 2021.**

Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:

- a) Specificația tehnică și Specificația de preț;
- a. Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.
- b. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător/beneficiar, Vânzătorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului/beneficiarului Bunurile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

- c. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească Vânzătorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătită conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

1. Obiectul Contractului

- 1.1. Vânzătorul își asumă obligația de a livra Bunurile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.
- 1.2. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă, la rîndul său, să achite și să recepționeze Bunurile de Vânzător.
- 1.3. Calitatea Bunurilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.
- 1.4. Termenele de garanție a Bunurilor sînt indicate în Specificație.

2. Termeni și condiții de livrare

- 2.1. Livrarea Bunurilor se efectuează de către Vânzător în termenele prevăzute de graficul de livrare
Timp de 20 de zile de la semnarea contractului.
- 2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor include:
- a) *Certificatul de conformitate și instrucțiunea de utilizare obligatoriu pentru fiecare instituție în parte;*
 - b) *E-FACTURA;(act predare primire)*
- 2.3 Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2 se vor prezenta Cumpărătorului cel tîrziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea bunurilor se consideră încheiată în momentul în care sînt prezentate documentele de mai sus.

3. Prețul și condiții de plată

- 3.1. Prețul Bunurilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat Specificația prezentului Contract.
- 3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie:
Total: 48 249.00 MDL ((Patruzeci și opt mii două sute patruzeci și nouă lei 00 bani)
(suma cu cifre și litere inclusiv TVA)
- 3.3. Achitarea plășilor pentru Bunurile livrate va efectua în lei moldovenești.
- 3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi: *Achitarea se va face prin transfer în decurs de 30 zile după livrarea.*
- 3.5. Plășile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vânzătorului indicat în prezentul Contract

4. Condiții de predare-primire

- 4.1. Bunurile se consideră predate de către Vânzător și recepționate de către Cumpărător dacă:
- a) cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor și graficul livrării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;
 - b) calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație;
 - c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.
- 4.2. Vânzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plășii. Pentru nerespectarea de către Vânzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în

punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

5. Standarde

- 5.1. Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.
- 5.2. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

6. Obligațiile părților

- 6.1. În baza prezentului Contract, Vânzătorul se obligă:
 - a) să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;
 - b) să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 3 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;
 - c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător, în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
 - d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de pînă la recepționarea lor de către Cumpărător.
- 6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:
 - a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
 - b) să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectînd modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

7. Forța majoră

- 7.1. Părțile sînt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pămînt, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).
- 7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai tîrziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.
- 7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

8. Rezilierea

- 8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.
- 8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral de către:
 - a) Cumpărător în caz de refuz al Vânzătorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;
 - b) Cumpărător în caz de nerespectare de către Vânzător a termenelor de livrare stabilite;
 - c) Vânzător în caz de nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor;
 - d) Vânzător sau Cumpărător în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.
- 8.3. Partea inițiatoare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițiatoare va iniția rezilierea.

9. Reclamații

- 9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sînt înaintate Vanzătorul la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vanzătorului.
- 9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor livrate sînt înaintate Vanzătorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.
- 9.3. Vanzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.
- 9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vanzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare - să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.
- 9.5. Vanzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.
- 9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întârziere sînt suportate de partea vinovată.

10. Sancțiuni

- 10.1. Forma de garanție de bună executare a contractului agreată de Cumpărător este garanția de bună execuție, **în cuantum de 0 % din valoarea contractului.**
- 10.2. Pentru refuzul de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1., în caz contrar Vanzătorul suportă o penalitate în valoare de 1% din suma totală a contractului.
- 10.3. Pentru livrarea cu întârziere a Bunurilor, Vanzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0.1 % din suma Bunurilor nelivrate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 1 % din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care întârzierea depășește 5 zile, se consideră ca fiind refuz de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract și Vanzătorului i se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1.
- 10.4. Pentru achitarea cu întârziere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,01% din suma Bunurilor neachitate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 1% din suma totală a prezentului contract.

11. Drepturi de proprietate intelectuală

- 11.1. Furnizorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricărui:
 - a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și
 - b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

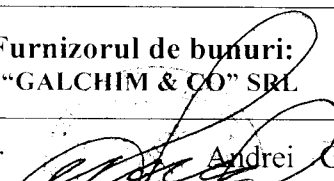
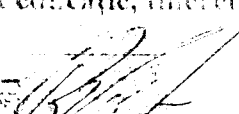
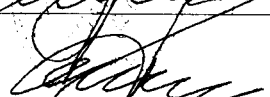
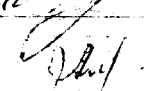
12. Dispoziții finale

- 12.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.
- 12.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.
- 12.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.
- 12.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.
- 12.5. Prezentul Contract este întocmit în două exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, cîte un exemplar pentru Vînzător, Cumpărător.
- 12.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare la data înregistrării la Trezoreria de Stat a Ministerului Finanțelor, în cazul în care sursele financiare se alocă din bugetul de stat/bugetul local, sau la data semnării sau la o altă dată ulterioară indicată în acest contract în cazul în care gestionarea surselor financiare nu se efectuează prin intermediul sistemului trezorerial.
- 12.7. Prezentul contract este valabil pînă la 31 decembrie 2021.
- 12.8. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al părților și se consideră semnat la data aplicării ultimei semnături de către una din părți.
- 12.9. Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

13. Datele juridice, poștale și bancare ale Părților

Furnizorul de bunuri: "GALCHIM & CO" SRL	Semnătura autorizată: Direcția educație, tineret și sport s.Ciocana
Adresa poștală: Str. Alexei Șciusev, 37	Adresa poștală: : deteciocana@mail.ru Mun. Chișinău str. Aleco Russo. 57
Telefon: 022 422 467; 022 421 309	Telefon: 022 331 223, 022 499 661
IBAN: MD58EN000000222404908845	IBAN: MD72TRPDAK30000000378100
Banca: BC "ENERGBANK" S.A.	Banca: Minis. Finan. - Trezoreria de Stat
Adresa băncii: mun. Chișinău.	C/b: 226614
Cod: ENEGMD22	Cod: TREZMD2X
Cod fiscal: 1007600076106	Cod fiscal: 1007601009565

14. Semnăturile părților

Furnizorul de bunuri: "GALCHIM & CO" SRL	Semnătura autorizată: Direcția educație, tineret și sport s.Ciocana
Administrator  Andrei Grițaenco	Șef  Valeriu ROTARU
Contabil - șef 	Contabil șef  Ludmila Badiuc

Notar 17.10.2021 10:00 AM
17.10.2021

Specificații tehnice

Cod CPV	Denumirea bunurilor și/sau a serviciilor	Modelul articolului	Țara de origine	Produsul	Specificarea tehnică deplină solicitată de către autoritatea contractantă	Specificarea tehnică deplină propusă de către ofertant	Standarde de referință
1	2	3	4	5	6	7	8
24455000-8	Pastile dezinfectante	Dezinfectant Javel Chin	CHINA	BEIJING BAITA DISINFECT OR Product S Co, Ltd	<p>Pastile pe bază de clor stabil în soluție de lucru și cu spectru larg de acțiune.</p> <p>Ambalate în borcane.</p> <p>Categoria de produs: biodistructiv.</p> <p>Grupa principal: Tip de produs 2 și 4.</p> <p>Modul de utilizare: produse utilizate pentru dezinfectarea aerului, suprafețelor, materialelor, echipamentelor și mobilierului, care nu sunt în contact direct cu produsele alimentare.</p> <p>Să fie utilizat la dezinfectarea echipamentelor, containerelor, obiectelor de inventar, suprafețele sau conductele folosite pentru producer, transportul, depozitarea ori consumul produselor alimentare.</p> <p>Termen de valabilitate a produsului este minim un an din momentul livrării.</p> <p>Termen de valabilitate a produsului să fie nu mai puțin de 24 luni</p>	<p>Pastile eficiente, complet solubile în apa.</p> <p>- substanță activă: diclorozocianurat de sodiu;</p> <p>- produs concentrat (solid (comprimate/pastile));</p> <p>- ambalaj 1 kg, a câte 300 buc în cutie a câte 3,4 gr +/-0,3 gr</p> <p>termen total de valabilitate produs 6 ani</p> <p>Categoria de produs: biodistructiv; Grupa Principal Tip de produs 2, 4 Modul de utilizare: produse pentru dezinfectarea aerului, suprafețelor, materialelor, echipamentelor și mobilierului, care nu sunt în contact direct produse alimentare. Să fie utilizat la dezinfectarea echipamentelor, containerelor, obiectelor de inventar, suprafețele folosite pentru producer, transportul, depoz ori consumul produselor alimentare.</p> <p>Termen de valabilitate a produsului este minim un an din momentul livrării</p>	

Furnizorul de bunuri "GALCHIM& CO" SRL		Semnătura autorizată: Direcția educație, tineret și sport s.Ciocana	
Administrator	Andrei Crițaenco	Șef	Valeriu ROTARU
Contabil - șef		Contabil șef	Ludmila Badiuc

Anexa nr.2
 contractul nr.153
 din 01.10.2021

Specificații de preț

Cod CPV	Denumirea bunurilor	Unitatea de măsură	Cantitatea	Preț unitar Fără TVA	Preț unitar cu TVA	Suma totală Fără TVA	Suma totală cu TVA	
1	2	3	4	5	6	7	8	
2445000-8	Pastile dezinfectante	buc	178 700	0,25	0,27	44 138,90 lei	48 249,00 lei	
TOTAL							44 138,90 lei	48 249,00 lei

Furnizorul de bunuri "GALCHIM & CO" SRL		Semnătura autorizată: Direcția educație, tineret și sport s.Ciocana	
Administrator	Andrei Grițaenco	Șef	Valeriu ROTARU
Contabil - șef		Contabil șef	Ludmila Badiuc

